

# Ti-Sourire en Haïti asbl

## Rapports mensuels de l'école Beraca, Haïti

Rapport du mois de Janvier 2022, envoyé le 5 Février 2022

Mr. GUTHMANN,

Distingués Membres du Conseil Administratif de l'Organisation Ti-Sourire en Haïti, Différents Donateurs de ce Programme,

Je vous prie de recevoir le rapport des dépenses du mois de Janvier 2022, effectuées par l'école Beraca. Ce rapport vous permet de voir comment la somme prélevée du compte de ladite organisation en Janvier 2022 a été utilisée. Il présente aussi les différentes dépenses faites durant ledit mois par l'organisation, son état de compte à la fin du mois, le tableau inventaire de certains produits achetés et le menu.

Enfin, vous trouverez joint à ce mail, le rapport des dépenses de Janvier 2022, les différents reçus d'achat et de paiement et quelques photos des enfants en train de manger.

Merci à vous,

Joson Augustin

#### RAPPORT DES DEPENSES DU MOIS DE JANVIER 2022

A la fin du mois de Décembre 2021, le fond de réserve de l'école Beraca était de **25914.20 dollars américains**. Le 18 Janvier 2022, J'ai reçu de l'organisation Ti-Sourire la somme de **5540.37 dollars américains**. De ce fait, le fonds disponible pour répondre aux dépenses de l'Organisation pour le mois de Janvier 2022 était de **31454.57 dollars américains**.

Et, pour couvrir les dépenses du mois de Janvier 2022, j'ai fait un prélèvement de **5503 dollars américains**. Ce montant prélevé, échangé au taux de **19.60 dollars haïtiens** pour **1 dollar américain**, m'a donné **107858.80 dollars haïtiens**.

A la fin du mois de Janvier 2022, le fonds de réserve de l'école Beraca est de **25951.57 dollars américains**.

# <u>Tableau détaillant des différentes dépenses du mois de Janvier 2022 de l'école Beraca (en dollairs haïtiens) :</u>

Quantité	Articles	Prix Unitaire	Total
24 Sacs			12000
8 Sacs	Maïs Moulu	520	4160
6 Petits Sacs	Sucre	500	3000
1 Sac	Haricots rouges	1700	1700
2 Sacs	Haricots noirs	1000	2000
1 ½ Sac	Haricots beurres	1300	1950
5 Sacs	Charbon de bois	280	1400
40 Gallons	Gaz Propane	60	2400
4 Caisses	Huile	1032	4128
2 Marmites	Pâte de tomate	150	300
4 Marmites	Beurre	175	700
2 Bols	Maggi Beurre	220	440
1 Sac	Fable	450	450
1 Petit Sac	D'ail	420	420
8 Boites	Jus Bongu	80	640
60 Gallons de 25 lbs	Eau	10	600
20 Morceaux	Glace	30	600
4 Marmites	Sel de cuisine	15	60
Fruits pour Jus	Orange, Grenadia,etc		3500
	Assaisonnements		2840
	Légumes		4800
	Epices Variées		3900
	Viande (Poulet – Bœuf)		21600
		Total Partiel	73588

Salaires				
Quantité	Poste	Prix Unitaire	Total	
2	Direction	1960	3920	
1	Superviseuse	1200	1200	
1	Secrétaire	1200	1200	
1	Censeur	1200	1200	
3	Professeurs	1000	3000	
6	Professeurs	1200	7200	
1	Professeur	1600	1600	
1	Professeur	2000	2000	
2	Professeurs	2500	5000	
6	Cuisinières	800	4800	
1	Chef de cuisine	1000	1000	
1	Femme de service	650	650	
1	Femme de service	700	700	
1	Femme de service	800	800	
		Total Partiel	34270	
		Total Général	107858	

# Etat de compte de l'école Beraca à la fin du mois de Janvier 2022 (en dollars américains)

Etat de Compte à la fin du mois de Janvier 2022		
Fonds disponible à la fin du mois de Décembre 2021	25914.20	
Mensualité de Janvier 2022	5540.37	
Fonds disponible en Janvier 2022	31454.57	
Dépenses au cours du mois de Janvier 2022	5503.00	
Fonds de réserve à la fin du mois de Janvier 2022	25951.57	

#### Tableau d'inventaire des produits alimentaires au cours du mois de Janvier 2022

Au cours du mois de Janvier 2022, pour nourrir 350 enfants, j'ai utilisé :

Qte Utilisée	Qte Restée
24 Sacs de riz à raison de 2 sacs de riz par jour	
8 Sacs de maïs moulu, à raison de 8 marmites par	
jour	
24 Gallons d'huile à raison de 1.2 gallon par jour	
4 marmites de beurre	
4 ½ Sacs d'haricot	
5 Sacs de charbon de bois	

#### Pour le menu:

Lundi : Du riz aux purées d'haricots noirs, Poulet frit comme viande, de la sauce et du jus.

Mardi : Du maïs moulu aux haricots rouges, du légume aux bœufs et du jus.

Mercredi: Du riz aux haricots beurres, poulet frit comme viande, de la sauce et du jus.

Jeudi : Du maïs moulu aux purées d'haricots noirs, du légume aux bœufs et du jus.

Vendredi : Du riz aux haricots beurres, de la sauce de calalous aux bœufs et du jus.

Nom di	31 12 2021 Varentin Norom		CREDIT [		
Livrais	Description		Montont		
24		Px.Unité	Montant		
8	sacr de riz	500	12000		
1	sals de mais moulu	520	4160		
0	petits sois de sucre	500	3000		
2	sal de pois rouges	1700	1700		
100	suls de pais nois	1000	2000		
11/2	sals de pois heurres	1300	1950		
4	Caesses d'frièle	1032	4128		
2	marmites pate tomate	150	300		
4	mormiter Leurres	175	700		
7	sols magai beurre	22.0	440		
1	Auc de la Sale	450	450		
1	betit soc d'ail i	470	420		
0		80	Billion Commission of the last		
8	bottes jus bongu	00	640		
1		5			
1/	1 1 1	-			
X					
/\					
	Versement				
N' V	Balance				
1	TOTAL	\$31	888		
NB: Les articles vendus ne seront ni reprises ni échangées					
U			Alcegaire 3775-6077		

# Reçu du marché, janvier 2022:

Date: 31/12/21

Nom: AuGustin Maromie

# Reçu de Marché

Qté	Description	Px Unité	Total
20	Morceaux de glace	30	600
60	Gallons d'eau de 25 Lbs	10	600
5	Sacs de Charbon de bois	280	1400
4	Marmites de Sel de Cuisine	15	60
	Legumes		4800
	Epices Variees		3900
	Assaisonnements		2840
	Oranges douces, Grenadiaetc		3500
	Viandes (Poulet-Boeus)		21600
-			1.500
		Total	#39300

Augustin Ruth Veromie Signature Autorisée

# JUMECOURT ENTREPRISES



STATION TOTAL / TOTAL HAITI SA.

8. Jumecourt, Croix-des-Bouquets, HT6310 Tél.: (509) 2817-1218/3445-9798

21/12/21

QTE	Description	Prix	Total
	Gazoline super sans plomb		
	Gazoline Ordinaire		
	Gaz Oil (Diesel)		
	Kérosène		2000
	Huile 20w50 Gazoline		
	Huile 15w40 Diesel		
	Huile Transmission		
	Graisse dure (Multis EP-2)		Equit.
	Brake Fluide	344	
+0	Propane	60	
	Insecticides	00	
	Eau Culligan		10275
Party.		Total	#24

Signature Autorisée

# Reçu paiement salaires, janvier 2022:

cole Berna	Ecole	Beraca
awa Jan	Adhesse : Route nationale # 8, Duval Sock Téléphone : (509) 3734-2055	e. Croix ster Bauquets, impasse cycolor & 10 E-mail: ecolotececa@yahlor.fr

Flohe de paiement du mois de (d) Janvier 2022

Nam et prénam	Classe	Montant	Signature
1- Janvier Marie Sherley	01		
	PI	M Jose Hi	V + 1-2-1010
2- Augustin Thamar J. Erline	PII	月1000 世	Courter Marie
	701	# 120014	N Photo
3- Noel Monette	PIII	# 1200 HT	Augustin ama
	PIII	a Monarch	Mark Mart
4- Saint-vil Margareth	Aide Jardinière	\$ 1600 HT	MOSE / NOWA
	Aide jarainiere	\$ 1000 H	C. · LalilMa
5- Marie Stania Massillon	1 ire AF	N TUOU H	Saint Vil Burgas
	4.00	19 1000 Ht	Rts 11 10
6- Mortumé Jésula	2º AF	W TOUGHT	Samo Harris
	- الأراج ال	\$ 1200 H	Mortumo Jeruli
7- Saint-Vil Carline	3° AF	H IS VV III	Julium Sesul
		\$ 1200 HT	Strive fork
8- Desrivière Claudine	4ª AF	THE OWNER	or wo back
		\$ 1200 Ht	Deproligrentlano
9- Charles Figaro	5° AF	M 11 AA 111	THE WALL
		18 1200 HT	A
10-Dominique Louis Shideley	6€ AF		O No
		# 0005 B	Domenique
11-Laurent Yvenel	Secrétaire	AND SAGES OF TAXABLE	0 /
		# 1200 Ht	124
2-Elizé Jean Jefferson	Censeur	De libraria de la contra	Real American
		# 1200 Ht	Lucron
3-Ciné Cinélia	Femme de service	4 6 5 6 6	71.
		\$ 650 HT	Vinley
4-Antoine Marie Bernadette	Femme de service		
		B 700 HT	mario Barmado!
S-Saint Fleur Mizelène	Femme de service	- NI	ALC OLA
		8 X00 HT	MUFERIN
6- Frenelzy Marie Stania	Superviseuse	4200 114	0 0
		8 1600 H	trenelse stane
7-Pierre James	7°-NS4	0 2 5 - 11	W -0
		B 2500 H	Tierre James
8-Dorcélus Jean Roody	7°-NS4	4 0 0 - 11	
		\$ 2500 HT	Docelus Jn Rood
9-Pierre Claude Janvier	NS1-NS3	4 10 1	- 1400
		1200 Ht	Janvier P. Colo
)-			312
0.00			

Mic Kendy Augustin

Falt le 28 / 07 2027

# Reçu paiement cuisinières, janvier 2022:

#### ECOLE BERACA

10, IMPASSE J. P. CUPIDON, CROIX DES BOUQUETS, HAITI

TéLs: (509)3734-1055 / (509)3769-9878

E-mail: ecoleberaca@yahoo.fr

# Fiche de Paiement Des Cuisinières

Mois de: Janvier 2022

Nom	Prénom	CIN	Montant	Signature
ALEXANDRE	Jeanette		#800Hd	lanette
AUGUSTIN	Ruth Naromie		##OOHE A	ugustin Ruth Norom
JOSEPH	Marie Nancy		# 800Ht 7	engerline
CELESTIN	Kengerline		#800Ht /	rengerline
DOMINIQUE	Ste Anne		# 800Ht	+
LOUIS	Marie Anniese		# 800H	+
NONIL	Stephane		\$800Ht	Nonil

Mr. Joseph AUGUSTIN



# Ti-Sourire en Haïti asbl

## Rapports mensuels de l'école Beraca, Haïti

Rapport du mois de Février & Mars, envoyé le 11 Avril 2022

Mr. GUTHMANN,

Distingués Membres du Conseil Administratif de l'Organisation Ti-Sourire en Haïti, Différents Donateurs de ce Programme,

Je vous prie de recevoir le rapport des dépenses du mois de Février 2022 et celui de Mars 2022, effectuées par l'Ecole Beraca. Chaque rapprot vous permet de voir comment la somme prélevée pendant le mois en question du compte de ladite organisation a été utilisée. Il présente aussi les différentes dépenses faites durant le mois par l'école, son état de compte, le tableau inventaire de certains produits achetés et le menu.

Enfin, vous trouverez joint à ce mail, les différents rapports des dépenses, les différents reçus d'achat et de paiement et quelques photos des enfants en train de manger.

Merci!

Joson Augustin

#### RAPPORT DES DEPENSES DU MOIS DE FEVRIER 2022

A la fin du mois de Janvier 2022, le fond de réserve de l'Ecole Beraca était de **25951.57 dollars américains**. Le 17 Février 2022, J'ai reçu de l'organisation Ti-Sourire la somme de **5577.99 dollars américains**. De ce fait, le fonds disponible pour répondre aux dépenses de l'Organisation pour le mois de Février 2022 était de **31529.56 dollars américains**.

Et, pour couvrir les dépenses du mois de Février 2022, j'ai fait un prélèvement de **1749 dollars américains**. Ce montant prélevé, échangé au taux de **19.60 dollars haïtiens** pour **1 dollar américain**, m'a donné **34280.40 dollars haïtiens**.

A la fin du mois de Février 2022, le fonds de réserve de l'Ecole Beraca en Haïti est de **29780.56 dollars américains**.

A noter que pour le mois de Février 2022, l'Ecole Beraca n'a pas fonctionné à cause de l'insécurité qui frappait la commune de la Croix-de-Bouquets durant ledit mois. Avec ce prélèvement fait, on a payé les employés.

# <u>Tableau détaillant des différentes dépenses du mois de Février 2022 de l'Ecole Beraca :</u>

Quantité	Poste	Prix Unitaire	Total
2	Direction	1960	3920
1	Superviseuse	1200	1200
1	Secrétaire	1200	1200
1	Censeur	1200	1200
3	Professeurs	1000	3000
6	Professeurs	1200	7200
1	Professeur	1600	1600
1	Professeur	2000	2000
2	Professeurs	2500	5000
6	Cuisinières	800	4800
1	Chef de cuisine	1000	1000
1	Femme de service	650	650
1	Femme de service	700	700
1	Femme de service	800	800
		Total	34270

## Etat de compte de l'Ecole Beraca à la fin du mois de Février 2022

Etat de Compte à la fin du mois de Février 2022		
Fonds disponible à la fin du mois de Janvier 2022	25951.57	
Mensualité de Février 2022	5577.99	
Fonds disponible en Février 2022	31529.56	
Dépenses au cours du mois de Février 2022	1749.00	
Fonds de réserve à la fin du mois de Février 2022	29780.56	

#### ECOLE BERACA

10, IMPASSE J. P. CUPIDON, CROIX DES BOUQUETS, HAITI

TéLs: (509)3734-1055 / (509)3769-9878 E-mail: ecoleberaca@yahoo.fr

#### Fiche de Paiement Des Cuisinières

Mois de : Fé Vrier ZZ

Nom	Prénom	CIN	Montant	Signature
ALEXANDRE	Jeanette		\$800H	Seanette
AUGUSTIN	Ruth Naromie		#1000 HHZ	Jugusten Ruth Dame
JOSEPH	Marie Nancy		\$800H+	Toseph Wonc
CELESTIN	Kengerline		#800H+	Kengerline
DOMINIQUE	Ste Anne		#800H+	4
LOUIS	Marie Anniese		\$800#	+
NONIL	Stephane		\$800Ht	Nonie





Fiche de paiement du mois de (d') <u>Febrier</u>

12 12				
Nom et prénom	Classe	Montant	Signature	
1- Janvier Marie Sherley	PI	# 10000 HH	Tornvier Korne Sherley	
2- Augustin Thamar J. Erline	PII	# 1200 #4	tama T. Augustin	
3- Noel Monette	PIII	\$ 16 m Ht	Woel how the	
4- Saint-vil Margareth	Aide Jardinière	\$ 1000 Ht	Saint Vil M.	
5- Marie Stania Massillon	1ère AF	& 1000 Ht	Marie Estania Marie	
6- Mortumé Jésula	2º AF	\$ 1200Ht	Mortune Toxula	
7- Saint-Vil Carline	3º AF	\$ 1200 HH	Saint Vil Carline	
8- Desrivière Claudine	4e AF	# 12m #st	Desri Vieres Clandure	
9- Charles Figaro	5e AF	# 12 m Ht		
10-Dominique Louis Shideley	6º AF	# 2 1000 let	I) hoveref	
11-Laurent Yvenel	Secrétaire	\$ 12 MD HAT	Pay	
12-Elizé Jean Jefferson	Censeur	# 12 50 HT	Elizé Jª Jefferson	
13-Ciné Cinélia	Femme de service	8 65D HT	1 mel li	
14-Antoine Marie Bernadette	Femme de service	Al Zon H	Antoino	
15-Saint Fleur Mizelène	Femme de service	A SM HT	Mischina	
16-Frenelzy Marie Stania	Superviseuse	# 12 m Ht	Frenelzi Harie Stani	
17-Pierre James	7º -NS4	\$ 2500 Ht	Rierre James	
18-Dorcélus Jean Roody	7e -NS4	0175mult	Dorcelus JE Rondy	
19-Pierre Claude Janvier	NS1-NS3	# 1250 114		
20-		1200111	Tierre C. Janvier	

Mme Wie Kendy Augusten
La direction

Fait le 25 / 02 2022

#### RAPPORT DES DEPENSES DU MOIS DE MARS 2022

A la fin du mois de Février 2022, le fond de réserve de l'Ecole Beraca était de **29780.56 dollars américains**. Le 16 Mars 2022, J'ai reçu de l'organisation Ti-Sourire la somme de **5397.74 dollars américains**. De ce fait, le fonds disponible pour répondre aux dépenses de l'école pour le mois de Mars 2022 était de **35178.30 dollars américains**.

Et, pour couvrir les dépenses du mois de Mars 2022, j'ai fait un prélèvement de **6510 dollars américains**. Ce montant prélevé, échangé au taux de **20.00 dollars haïtiens** pour **1 dollar américain**, m'a donné **130200.00 dollars haïtiens**.

A la fin du mois de Mars 2022, le fonds de réserve de l'Ecole Beraca en Haïti est de **28668.30 dollars américains**.

A noter que, pour le mois de Mars 2022, l'Ecole Beraca a fonctionné pendant quatre (4) semaines.

<u>Tableau détaillant des différentes dépenses du mois de Mars 2022 de l'Ecole</u> Beraca :

Quantité	Articles	Prix Unitaire	Total
30 Sacs	Riz	550	16500
10 Sacs	Maïs Moulu	700	7000
8 Petits Sacs	Sucre	580	4640
1 Sac	Haricots rouges	2000	2000
2 Sacs	Haricots noirs	1000	2000
2 Sacs	Haricots beurres	1300	2600
6 Sacs	Charbon de bois	300	1800
50 Gallons	Gaz Propane	60	3000
4 Caisses	Huile	1320	5280
3 Marmites	Pâte de tomate	170	510
5 Marmites	Beurre	200	1000
2 Bols	Maggi Beurre	250	500
1 Sac	Fable	470	470
1 Petit Sac	D'ail	600	600
10 Boites	Jus Bongu	80	800
100 Gallons de 25 lbs	Eau	10	1000
25 Morceaux	Glace	30	750
4 Marmites	Sel de cuisine	15	60
Fruits pour Jus	Orange, Grenadia,etc		4230
	Assaisonnements		3550
	Légumes		6000
	Epices Variées		4560
	Viande (Poulet – Bœuf)		27000
		Total Partiel	95850

	Salaires			
Quantité	Poste	Prix Unitaire	Total	
2	Direction	2000	4000	
1	Superviseuse	1200	1200	
1	Secrétaire	1200	1200	
1	Censeur	1200	1200	
3	Professeurs	1000	3000	
6	Professeurs	1200	7200	
1	Professeur	1600	1600	
1	Professeur	2000	2000	
2	Professeurs	2500	5000	
6	Cuisinières	800	4800	
1	Chef de cuisine	1000	1000	
1	Femme de service	650	650	
1	Femme de service	700	700	
1	Femme de service	800	800	
		Total Partiel	34350	
		Total Général	130200	

# Etat de compte de l'Ecole Beraca à la fin du mois de Mars 2022

Etat de Compte à la fin du mois de Mars 2022		
Fonds disponible à la fin du mois de Février 2022	29780.56	
Mensualité de Mars 2022	5397.74	
Fonds disponible en Mars 2022	35178.30	
Dépenses au cours du mois de Mars 2022	6510.00	
Fonds de réserve à la fin du mois de Mars 2022	28668.30	

#### Tableau d'inventaire des produits alimentaires au cours du mois de Mars 2022

Au cours du mois de Mars 2022, pour nourrir 350 enfants, j'ai utilisé :

Qte Utilisée	Qte Restée
30 Sacs de riz à raison de 2 sacs de riz par jour	
10 Sacs de maïs moulu, à raison de 8 marmites par	
jour	
24 Gallons d'huile	
4 marmites de beurre	
5 Sacs d'haricot	
6 Sacs de charbon de bois	

#### Pour le menu :

Lundi : Du riz aux purées d'haricots noirs, Poulet frit comme viande, de la sauce et du jus.

Mardi : Du maïs moulu aux haricots rouges, du légume aux bœufs et du jus.

Mercredi: Du riz aux haricots beurres, poulet frit comme viande, de la sauce et du jus.

Jeudi : Du maïs moulu aux purées d'haricots noirs, du légume aux bœufs et du jus.

Vendredi : Du riz aux haricots beurres, de la sauce de calalous aux bœufs et du jus.



Fiche de paiement du mois de (d') Mars 2022

Nom et prénom	Classe	Montant	Signature
1- Janvier Marie Sherley	PI	\$1000 Ht	Janvier lie Sherle
2- Augustin Thamar J. Erline	PII	\$ 1200 Ht	Augustin Tam
3- Noel Monette	PIII	\$ 1600H	NoceMonetto
4- Saint-vil Margareth	Aide Jardinière	# 1000 Ht	Saint VI Marga
5- Marie Stania Massillon	1ère AF	\$ 1000 Ht	Marie Estaria
6- Mortumé Jésula	2e AF	\$ 1200H	Mortume Mie Toni
7- Saint-Vil Carline	3e AF	\$ 1200 Ht	St- Vel Parl
8- Desrivière Claudine	4º AF	\$ 1700 Ht	Herry vieres Claud
9- Charles Figaro	5€ AF	\$1200Ht	A A
10-Dominique Louis Shideley	6º AF	\$ 2000 Ht	1 Stage
11-Laurent Yvenel	Secrétaire	\$ 1700 Ht	-Ri
12-Elizé Jean Jefferson	Censeur	# 1200 Ht	suffer .
13-Ciné Cinélia	Femme de service	# 650 Ht	Cinelia
14-Antoine Marie Bernadette	Femme de service	# 700 Ht	Antaine Re
15-Saint Fleur Mizelène	Femme de service	# ROD HT	mini
16-Frenelzy Marie Stania	Superviseuse	# 300 Ht	Frencher
17-Pierre James	7e -NS4	\$ 2500 Ht	Pinto To
18-Dorcélus Jean Roody	7e -NS4	# 2500 H	Da Columbia
19-Pierre Claude Janvier	NS1-NS3	\$ 1200 Ht	PC To
20-		A ICOONE	1. Compres

He He Kindy Augustin

Fait le 31 / 03 2023

# ECOLE BERACA

# 10, IMPASSE J. P. CUPIDON, CROIX DES BOUQUETS, HAITI

TéLs: (509)3734-1055 / (509)3769-9878

E-mail: ecoleberaca@yahoo.fr

#### Fiche de Paiement Des Cuisinières

Mois de : Mars 22,

Nom	Prénom	CIN	Montant	Signature
ALEXANDRE	Jeanette		\$800H7	Homecie
AUGUSTIN	Ruth Naromie		\$100047	Augustin Lutte parone
JOSEPH	Marie Nancy		\$800Ht	Tosell Nanc
CELESTIN	Kengerline		\$800H+	Kengerline
DOMINIQUE	Ste Anne		\$800H	
LOUIS	Marie Anniese		\$800 H	+
NONIL	Stephane		#800H+	Vonil

Mr. Joson Attousvin

# r1CHE DE VENTE

CASH 🛚			CREDIT
Date: 2	61.02/2022 Client: Augustan Noro	mie	
Livraiso	on:		
Qté	Description	Px.Unité	Montant
30	sals de lis	550	16500
10	sois de mais moules	700	7000
8	petits sois de sucre	580	4640
1	sel de pois rences	2000	2000
2	sais de pois nois	1000	2000
2	sals de pois beurres	1300	2600
4	Caisses d'huile	1320	5280
3	marmites de pôte tomete	170	510
5	marmites beurres	200	1000
2	bols maggi beurres	250	500
1	DEC Soble	470	470
1	petit soc doil	600	600
10	boite jus	80	800
	0	(	
	1 1		
		_ \	
	Versement		
	Balance	11/115	0000
	TOTAL	74	5900
NB: Le	es articles vendus ne seront ni repr	rises ni é orimerie Goerges Al	
Sign	ature Autorisée		

Date: 26/02/22

Nom: AuGustin Maromie

## Reçu de Marché

Qté	Description	Px Unité	Total
25	Morceaux de glace	30	750
100	Gallons d'eau de 25 lbs	10	1000
6	Sacs de Charbon de bois	300	1800
4	Marmiter de Sel de Cuisine	15	60
	Légumes		6000
	Ebiles Vorièes		4560
	Assaisonnements		3550
	Oranges douces, Grenadia etc Viandos (Poulet - Boeuf)		4230
	Viander (Poulet-Boeuf)	15%	27000
	7		
			#11.0000
		Total	料48950

Augustin Ruth Varomio

#### JUMECOURT ENTREPRISES

STATION TOTAL / TOTAL HAITI SA. 8, Jumecourt, Croix-des-Bouquets, HT6310

Tél.: (509) 2817-1218 / 3445-9798



Date: 26/02/2	ZZ. Plaque No :
NOM :	
Adresse:	Tál:

QTE	Description	Prix	Total
	Gazoline super sans plomb		
	Gazoline Ordinaire		
	Gaz Oil (Diesel)		
	Kérosène		
	Huile 20w50 Gazoline		
	Huile 15w40 Diesel		
	Huile Transmission		1-
	Graisse dure (Multis EP-2)		
	Brake Fluide		
50	Propane	60	
	Insecticides		
	Eau Culligan		
		Total	#30c

Signature Autorisée



# Ti-Sourire en Haïti asbl

## Rapports mensuels de l'école Beraca, Haïti

Rapport du mois d'Avril, envoyé le 5 Juin 2022

Mr GUTHMANN,

Distingués Membres du Conseil Administratif de l'Organisation Ti-Sourire en Haïti, Différents Donateurs de ce Programme,

Je vous prie de recevoir le rapport des dépenses du mois d'Avril 2022, effectuées par l'Ecole Beraca. Ce rapport vous permet de voir comment la somme prélevée en pendant ledit mois du compte de ladite organisation a été utilisée. Il présente aussi les différentes dépenses faites durant le mois par l'organisation, son état de compte, le tableau inventaire de certains produits achetés et le menu.

Enfin, vous trouverez joint à ce mail, le rapport des dépenses du mois d'Avril 2022, les différents reçus d'achat et de paiement et quelques photos des enfants en train de manger.

Merci!

Joson Augustin



#### RAPPORT DES DEPENSES DU MOIS D'AVRIL 2022

A la fin du mois de Mars 2022, le fond de réserve de l'Ecole BERACA était de **28668.30 dollars américains**. Le 16 Avril 2022, J'ai reçu de l'organisation, Ti-Sourire la somme de **5309.16 dollars américains**. De ce fait, le fonds disponible pour répondre aux dépenses de l'école pour le mois d'Avril 2022 était de **33977.46 dollars américains**.

Et, pour couvrir les dépenses du mois d'Avril 2022, j'ai fait un prélèvement de **4942 dollars américains**. Ce montant prélevé, échangé au taux de **20.00 dollars haïtiens** pour **1 dollar américain**, m'a donné **98840.00 dollars haïtiens**.

A la fin du mois d'Avril 2022, le fonds de réserve de l'Ecole BERACA est de **29035.46 dollars américains**.

A noter que, pour le mois d'Avril 2022, l'Ecole Beraca a fonctionné pendant trois (3) semaines.

Tableau détaillant des différentes dépenses du mois d'Avril 2022 de l'Ecole BERACA :

Quantité	Articles	Prix Unitaire	Total
18 Sacs	Riz	680	12240
6 Sacs	Maïs Moulu	750	4500
5 Petits Sacs	Sucre	590	2950
1 Sac	Haricots rouges	2200	2200
1 ½ Sac	Haricots noirs	1500	2250
1 ½ Sac	Haricots beurres	1500	2250
4 Sacs	Charbon de bois	300	1200
30 Gallons	Gaz Propane	80	2400
2 ½ Caisses	Huile	1356	3390
2 Marmites	Pâte de tomate	198	396
3 Marmites	Beurre	220	660
1 Bol	Maggi Beurre	250	250
1 Sac	Fable	470	470
½ Petit Sac	D'ail	390	390
6 Boites	Jus Bongu	80	480
60 Gallons de 25 lbs	Eau	10	600
15 Morceaux	Glace	30	450
2 Marmites	Sel de cuisine	15	30
Fruits pour Jus	Orange, Grenadia,etc		2555
	Assaisonnements		2160
	Légumes		3700
	Epices Variées		2769
	Viande (Poulet – Bœuf)		16200
	. ,	Total Partiel	64490

	Salai	res	
Quantité	Poste	Prix Unitaire	Total
2	Direction	2000	4000
1	Superviseuse	1200	1200
1	Secrétaire	1200	1200
1	Censeur	1200	1200
3	Professeurs	1000	3000
6	Professeurs	1200	7200
1	Professeur	1600	1600
1	Professeur	2000	2000
2	Professeurs	2500	5000
6	Cuisinières	800	4800
1	Chef de cuisine	1000	1000
1	Femme de service	650	650
1	Femme de service	700	700
1	Femme de service	800	800
		Total Partiel	34350
		Total Général	98840

# Etat de compte de l'Ecole Beraca à la fin du mois d'Avril 2022

Etat de Compte à la fin du mois d'Avril 2022		
Fonds disponible à la fin du mois de Mars 2022	28668.30	
Mensualité d'Avril 2022	5309.16	
Fonds disponible en Avril 2022	33977.46	
Dépenses au cours du mois d'Avril 2022	4942.00	
Fonds de réserve à la fin du mois d'Avril 2022	29035.46	

#### Tableau d'inventaire des produits alimentaires au cours du mois d'Avril 2022

Au cours du mois d'Avril 2022, pour nourrir 350 enfants, j'ai utilisé :

Qte Utilisée	Qte Restée
18 Sacs de riz à raison de 2 sacs de riz par jour	
6 Sacs de maïs moulu, à raison de 8 marmites par	
jour	
15 Gallons d'huile	
3 marmites de beurre	
4 Sacs d'haricot	
4 Sacs de charbon de bois	

#### Pour le menu:

Lundi : Du riz aux purées d'haricots noirs, Poulet frit comme viande, de la sauce et du jus.

Mardi : Du maïs moulu aux haricots rouges, du légume aux bœufs et du jus.

Mercredi : Du riz aux haricots beurres, poulet frit comme viande, de la sauce et du jus.

Jeudi : Du maïs moulu aux purées d'haricots noirs, du légume aux bœufs et du jus.

Vendredi : Du riz aux haricots beurres, de la sauce de calalous aux bœufs et du jus.



Flohe de palement du mois de (d')

Nom et prénom	Classe	Montant	Signature
1- Janvier Marie Sheriey	PI	9 1000 Ht.	Janvier Lane Should
2- Augustin Thamar J. Erline	PH	# 1200 HT	Tama J. E. Prestita
3- Noel Monette	PIII	# 1600 H	Honette Val
4- Saint-vil Margareth	Aide Jardinière	B 1500 HT	Saint Vil Margaret
5- Marie Stania Massillon	I im AF	אן מורטג עצ	Ma Estama Pensila
6- Mortumé Jésula	2* AF	# 12m Ht	Mortunemie Jula
7- Saint-Vil Carline	3* AF	\$ 12m Ht	St- Villasline
8- Desrivière Claudine	4°AF	91 1200 44	Derewieres Claudia
9- Charles Figaro	5° AF	9 1200 H	
10-Dominique Louis Shideley	6° AF	# 2000 It	That .
11-Laurent Yvenel	Secrétaire	# 12 on #t	Par .
12-Elizé Jean Jefferson	Censeur	\$1 1200 14	Shuff
13-Ciné Cinélia	Femme de service	# 650 Ht	ćimilia
14-Antoine Marie Bernadette	Femme de service	8 700 Ht	Antoine Bern
15-Saint Fleur Mizelène	Femme de service	# 800 H	MinelPho
16-Frenelzy Marie Stania	Superviseuse	\$ 1200 Ht	Sterelgell Stonis
17-Pierre James	7* -NS4	\$2500 Ht	There ( Brice
18-Dorcelus Jean Roody	7* -NS4	# 2 5mm H	Dex colus ( who see
19-Pierre Claude Janvier	NS1-NS3	# 12 m 4	Perre Clauda
20-	TIED	120211	- Comment

He Hie Kendy Augustin

Fait le 28 104 2022

# From DE VENTE

Date: 0.2. 1.04/2022.  Nom du Client: Acquistin Navanil  Livraison:  Qté Description Px. Unité Montant  18 Aals de Res. 680 12240  6 Aals de mals moulu 750 4500  5 petits pais de suivre 590 2950  1 sai de pois romas 2700 2200  1/2 Pai de pois romas 1500 2250  1/2 Pai de pois beurres 1500 2250  7 1/2 Cai Ares d'huile 1356 3390  2 marmites pôte tomate 198 396  3 mormites beurre 250 250  1 sai foble 470 470  1/2 Partit sai d'oil 390 390  6 beites pus f 30 480  Versement  Balance  TOTAL \$32426	CASH [	7		CREDIT
18 sals de Riz 680 12240 6 sals de mades moulu 750 4500 5 petits sals de sucre 590 2950 1 sal de pois rouses 2700 2200 11/2 sal de pois noirs 1500 2250 11/2 sal de pois beurres 1500 2250 11/2 Cai Nes d'huile 1356 3390 2 marmites pôte tamate 198 396 3 marmites beurres 220 660 1 bel magai beurre 250 250 1 sal fable 470 470 1/2 setit sal d'ail 390 390 6 beites sus f 30 480 Versement Balance	Date: D Nom de Livrais	2.1.04.12022. u Client: Augustin Naron on:	sé	
6 Aals de marts moulu 750 4500 5 petits pars de sucre 590 2950 1 sal de pois rouges 7700 2200 11/2 Dat de pois nours 1500 2250 11/2 Sal de pois beurres 1500 2250 71/2 Caires d'huile 1356 3390 2 marmites pôte tomate 198 396 3 marmites beurres 220 660 1 bel magai beurre 250 250 1 pal fable 470 470 1/2 petit sal d'ail 390 390 6 beites jus 6 30 480 Versement Balance	Qté	Description	Px.Unité	Montant
6 Aab de mails moulu 750 4500 5 petets pais de suire 590 2950 1 sai de pois romas 2700 2200 11/2 sai de pois nomas 1500 2250 11/2 Sai de pois beurres 1500 2250 7 1/2 Cai Ases d'huile 1356 3390 2 marmites pôte tomate 198 396 3 marmites beurres 220 660 1 bol macai beurre 250 250 1 sai foblo 470 470 1/2 setet sai d'oil 390 390 6 boites sus f 30 480 Versement Balance	18	sals de Ris	680	12240
5 petits Dais de Duire 590 2950 1 Dai de pois romas 2700 2200 11/2 Dai de pois mons 1500 2250 11/2 Dai de pois mons 1500 2250 11/2 Cai Des d'huile 1356 3390 2 marmites pôte tomate 198 396 3 marmites beurres 220 660 1 bel maggi beurre 250 250 1 Dai fable 470 470 1/2 Jetit Dai d'oil 390 390 6 beites Jus   5 30 480 Versement Balance	6		750	4500
1 500 de pois ronges 7700 2200 1/2 Dat de pois nomes 1500 2250 1/2 Sai de pois nomes 1500 2250 2 /2 Colares d'huile 1356 3390 2 marmites pôte tomate 198 396 3 marmites beurres 220 660 1 bel macai beurre 250 250 1 Dat foble 470 470 1/2 petit sac d'oil 390 390 6 boites pus   30 480 Versement Balance	_5		590	2950
1/2 Dat de pois montrs 1500 2250 11/2 Dat de pois peurres 1500 2250 7 12 Cair Des d'huile 1356 3390 2 marmites pôte tomate 198 396 3 marmites beurres 220 660 1 bel maggi beurre 250 250 1 Dat fable 470 470 1/2 Jetit Dat d'oil 390 390 6 boites Jus 6 30 480  Versement Balance	1		2700	2200
142 Sai de Jois beurres 1500 2250 742 Coi Wes d'huile 1356 3390 2 marmites pôte tamate 198 396 3 marmites beurres 220 660 1 bet maggi beurre 250 250 1 Dai fablo 470 470 1/2 Jetit sai d'oil 390 390 6 beites jus / 30 480 Versement Balance	1/2		1500	2250
2 marmites pôte tomete 198 396 3 marmites beurres 220 660 1 bel macgi beurre 250 250 1 Dac fable 470 470 1/2 Jetit Dac d'oil 390 390 6 beites Jus   30 480  Versement Balance		Dac de pois beurres	1500	2250
3 mermites beurres 220 660 1 bet maggi beurre 250 250 1 Dac foble 470 470 1/2 Setit sac d'oil 390 390 6 beites sus 50 480 Versement Balance	7/2		1356	3390
1 bel maggi blurre 250 250 1 Dal foble 470 470 1/2 Julit sac d'oil 390 390 6 boiles sus 5 80 480 Versement Balance	- 55	marmites pote tomote	198	396
1 Dat foble 470 470  1/2 Jetit Dac d'oil 390 390  6 boites Jus 5 30 480  Versement  Balance		mormites beurres	055	660
1/2 Joetet sac d'oil 390 390 6 boites sus   50 480 Versement Balance	1		250	250
6 beites pus   30 480  Versement   Balance   Balance	1		470	470
Versement Balance	1/2	Jutit sac d'ail	390	390
Balance	6	boites jus	80	480
Balance		- f	_	
Balance		1 1 1 1	_	_
Balance	/			
Balance	-	11/1/	4	
The state of the s				
TOTAL \$ 32426	- 0		hia .	
JB. Les articles vendus ne seront ni reprises pi doba			\$32	426

NB: Les articles vendus ne seront ni reprises ni échangées

Signature Autorisée

Date: 02/04/22

Nom: AuGustin Naromie

# Reçu de Marché

Qté	Description	Px Unité	Total
15	Morceaux de glace	30	450
00	Gallons deau de 25 lbs	10	600
14	Sacs de Charbon de bois	300	1200
2	Marmites de Sel de Cuisine	15	30_
	legumes		3700
	Epices Variées		2769
	Assaisonnements		2160
	Oranges douces, Grenadia etc		2555
	Viandes (Poulet-Boeuf).		16200
-			
-			
-			
		Total	# 29664
		Total	HC7664

Augustin Ruth Noromie Signature Autorisée

#### ECOLE BERACA

# 10, IMPASSE J. P. CUPIDON, CROIX DES BOUQUETS, HAITI

TéLs: (509)3734-1055 / (509)3769-9878

E-mail: ecoleberaca@yahoo.fr

# Fiche de Paiement Des Cuisinières

Mois de: AVCIL 7022

Nom	Prénom	CIN	Montant	Signature
ALEXANDRE	Jeanette			
AUGUSTIN	Ruth Naromie		#1000#	Augustin Ruth Novo
JOSEPH	Marie Nancy		#800Ht	Joseph Nancy
CELESTIN	Kengerline			Kengerline
DOMINIQUE	Ste Anne		\$800Ht	Alagertine
LOUIS	Marie Anniese		\$ 800 Ht	+
NONIL	Stephane		\$800H	Nonie

Mr. Joson AUGUSTIN

# JUMECOURT ENTREPRISES



STATION TOTAL / TOTAL HAITI SA.

8, Jumecourt, Croix-des-Bouquets, HT6310
Tél.: (509) 2817-1218 / 3445-9798

QTE	Description	Prix	Tota
	Gazoline super sans plomb		
	Gazoline Ordinaire		
	Gaz Oil (Diesel)		
	Kérosène		
	Huile 20w50 Gazoline		
	Huile 15w40 Diesel		
	Huile Transmission		
	Graisse dure (Multis EP-2)		
	Brake Fluide		
30	Propane	80	
	Insecticides		
	Eau Culligan	H	
		Total	料っ

Signature Autorisée





# Ti-Sourire en Haïti asbl

#### Rapports mensuels de l'école Beraca, Haïti

Rapport du mois de Mai et Juin, envoyé le 9 Août 2022

#### Mr GUTHMANN,

Distingués Membres du Conseil Administratif de l'Organisation Ti-Sourire en Haïti, Différents Donateurs de ce Programme,

Je vous de recevoir le rapport des dépenses du mois de Mai 2022 et celui de Juin 2022, effectuées par l'Ecole Beraca. Chaque rapport vous permet de voir comment la somme prélevée pendant le mois en question du compte de ladite organisation a été utilisée. Il présente aussi les différentes dépenses faites durant le mois par l'école, son état de compte, le tableau inventaire de certains produits achetés et le menu.

Enfin, vous trouverez joint à ce mail, les différents rapports des dépenses, les différents reçus d'achat et de paiement et quelques photos des enfants en train de manger.

Merci!

Joson Augustin



#### RAPPORT DES DEPENSES DU MOIS DE MAI 2022

A la fin du mois d'Avril 2022, le fond de réserve de l'Ecole Beraca était de 29035.46 dollars américains. Le 11 Mai 2022, J'ai reçu de l'organisation Ti-SOurire la somme de 5169.60 dollars américains. De ce fait, le fonds disponible pour répondre aux dépenses de l'école pour le mois de Mai 2022 était de 34205.06 dollars américains.

Et, pour couvrir les dépenses du mois de Mai 2022, j'ai fait un prélèvement de 1717.50 dollars américains. Ce montant prélevé, échangé au taux de 20.00 dollars haïtiens pour 1 dollar américain, m'a donné 34350.00 dollars haïtiens.

A la fin du mois de Mai 2022, le fonds de réserve de l'école Beraca est de 32487.56 dollars américains.

A noter que, pour le mois de Mai 2022, l'Ecole Beraca n'a pas fonctionné.

# Tableau détaillant des différentes dépenses du mois de Mai 2022 de l'Ecole Beraca :

	Salaires	\$	
Quantité	Poste	Prix Unitaire	Total
2	Direction	2000	4000
1	Superviseuse	1200	1200
1	Secrétaire	1200	1200
1	Censeur	1200	1200
3	Professeurs	1000	3000
6	Professeurs	1200	7200
1	Professeur	1600	1600
1	Professeur	2000	2000
2	Professeurs	2500	5000
6	Cuisinières	800	4800
1	Chef de cuisine	1000	1000
1	Femme de service	650	650
1	Femme de service	700	700
1	Femme de service	800	800
		Total	34350

# Etat de compte de l'Ecole Beraca à la fin du mois de Mai 2022

Etat de Compte à la fin du mois de Mai 2022	
Fonds disponible à la fin du mois d'Avril 2022	29035.46
Mensualité de Mai 2022	5169.60
Fonds disponible en Mai 2022	34205.06
Dépenses au cours du mois de Mai 2022	1717.50
Fonds de réserve à la fin du mois de Mai 2022	32487.56





Fiche de palement du mois de (d') <u>Mai</u> 2022

Nom et prénom	Classe	Montant	Signature	
Janvier Marie Sherley	PI		Janvier Me Sherly	
- Augustin Thamar J. Erline	PII		Tama Augusti	
- Noel Monette	PIII		word Monette	
- Saint-vil Margareth	Aide Jardinière		Saint Vel Bagard	
- Marie Stania Massillon	18th AF		Nassilla Hare Ha	mia
5- Mortumě Jěsula	2* AF		Mortune	
7- Saint-Vil Carline	3* AF		St Vil Parline	
8- Desrivière Claudine	4º AF		Desnivera James	ne
9- Charles Figaro	5e AF		Charles Figure	
10-Dominique Louis Shideley	6° AF		Dominique	
11-Laurent Yvenel	Secrétaire		flowent grane	
12-Elizé Jean Jefferson	Censeur		July -	
13-Ciné Cinélia	Femme de service		Cinclian.	
14-Antoine Marie Bernadette	Femme de service		Bernodelte	
15-Saint Fleur Mizelène	Femme de service		Antaine B) Wlow	
16-Frenelzy Marie Stania	Superviseuse		Franke Zy Varie	Janie
17-Pierre James	7* -NS4		Rierre Tames	
18-Dorcélus Jean Roody	7* -NS4		Josephy In Rook	4
19-Pierre Claude Janvier	NS1-NS3		P. L. Janeres	1
20-				

He Wil Kendy Augus

poit 10 dt 105 20 aa

#### RAPPORT DES DEPENSES DU MOIS DE JUIN 2022

A la fin du mois de Mai 2022, le fond de réserve de l'Ecole Beraca était de **32487.56 dollars américains**. Pour le mois de Juin 2022, Je n'ai rien reçu de l'organisation Ti-Sourire. De ce fait, le fonds disponible pour répondre aux dépenses de l'école Beraca pour le mois de Juin 2022 était de **32487.56 dollars américains**.

Et, pour couvrir les dépenses du mois de Juin 2022, j'ai fait un prélèvement de **5973 dollars américains**. Ce montant prélevé, échangé au taux de **20.00 dollars haïtiens** pour **1 dollar américain**, m'a donné **119460.00 dollars haïtiens**.

A la fin du mois de Juin 2022, le fonds de réserve de l'Ecole Beraca est de **26514.56** dollars américains.

A noter que, pour le mois de Juin 2022, l'Ecole Beraca a fonctionné pendant Quatre (4) semaines.

<u>Tableau détaillant des différentes dépenses du mois de Juin 2022 de l'Ecole</u> BERACA :

DERACA .			
Quantité	Articles	Prix Unitaire	Total
24 Sacs	Riz	680	16320
8 Sacs	Maïs Moulu	750	6000
7 Petits Sacs	Sucre	590	4130
1 Sac	Haricots rouges	2200	2200
2 Sacs	Haricots noirs	1500	3000
2 Sacs	Haricots beurres	1500	3000
5 Sacs	Charbon de bois	300	1500
40 Gallons	Gaz Propane	80	3200
3 ½ Caisses	Huile	1360	4760
3 Marmites	Pâte de tomate	200	600
4 Marmites	Beurre	250	1000
1 Bol	Maggi Beurre	250	250
1 Sac	Fable	470	470
½ Petit Sac	D'ail	390	390
8 Boites	Jus Bongu	80	640
80 Gallons de 25 lbs	Eau	10	800
20 Morceaux	Glace	30	600
3 Marmites	Sel de cuisine	15	45
Fruits pour Jus	Orange, Grenadia,etc		3415
	Assaisonnements		2880
	Légumes		4700
	Epices Variées		3610
	Viande (Poulet – Bœuf)		21600
		Total Partiel	85110

	Salaires		
Quantité	Poste	Prix Unitaire	Total
2	Direction	2000	4000
1	Superviseuse	1200	1200
1	Secrétaire	1200	1200
1	Censeur	1200	1200
3	Professeurs	1000	3000
6	Professeurs	1200	7200
1	Professeur	1600	1600
1	Professeur	2000	2000
2	Professeurs	2500	5000
6	Cuisinières	800	4800
1	Chef de cuisine	1000	1000
1	Femme de service	650	650
1	Femme de service	700	700
1	Femme de service	800	800
		Total Partiel	34350
		Total Général	119460

## Etat de compte de l'Ecole Beraca à la fin du mois de Juin 2022

Etat de Compte à la fin du mois de Juin 2022	Etat de Compte à la fin du mois de Juin 2022		
Fonds disponible à la fin du mois de Mai 2022	32487.56		
Mensualité de Juin 2022	0.00		
Fonds disponible en Juin 2022	32487.56		
Dépenses au cours du mois de Juin 2022	5973.00		
Fonds de réserve à la fin du mois de Juin 2022	26514.56		

#### Tableau d'inventaire des produits alimentaires au cours du mois de Juin 2022

Au cours du mois de Juin 2022, pour nourrir 350 enfants, j'ai utilisé :

Qte Restée

#### Pour le menu :

Lundi : Du riz aux purées d'haricots noirs, Poulet frit comme viande, de la sauce et du jus.

Mardi : Du maïs moulu aux haricots rouges, du légume aux bœufs et du jus.

Mercredi: Du riz aux haricots beurres, poulet frit comme viande, de la sauce et du jus.

Jeudi : Du maïs moulu aux purées d'haricots noirs, du légume aux bœufs et du jus.

Vendredi : Du riz aux haricots beurres, de la sauce de calalous aux bœufs et du jus.



Nom et prénom	Classe	Montant	Signature	
1- Janvier Marie Sherley	PI		Janvier Hie Shedley	
2- Augustin Thamar J. Erline	PII		Tama Auguster	
3- Noel Monette	PIII		Woel Monette	
4- Saint-vil Margareth	Aide Jardinière		Baint Wil Margore	+
5- Marie Stania Massillon	1ºrv AF		Massillon Mares &	Canes
6- Mortumé Jésula	2° AF		Mortune	
7- Saint-Vil Carline	3* AF		Stril Carline	
8- Desrivière Claudine	4°AF		Degrivero Courtere	
9- Charles Figaro	5* AF		Charles Flear	
10-Dominique Louis Shideley	6º AF		Dland.	
11-Laurent Yvenel	Secrétaire		"Caunent Ivener	
12-Elizé Jean Jefferson	Censeur		Julk	
13-Ciné Cinélia	Femme de service		· Gunelia	
14-Antoine Marie Bernadette	Femme de service		On toine Ber	
15-Saint Fleur Mizelène	Femme de service		Milama	
16-Frenelzy Marie Stania	Superviseuse		Thenest 70 Marie Ro	ody
17-Pierre James	7* -NS4		Rierre James	q
18-Dorcélus Jean Roody	7* -NS4		Dor celus In Room	
19-Pierre Claude Janvier	NS1-N53		P. L. Janvier	
20-	60.		VI G Savious	

He HIE Kendy Aug

Fait 16 30 1 06 20 22

# FICHE DE VENTE

	-28.105.12922.		CREDIT
Non	du Client: Augustin Non	omie	
Q	té Description	Px.Unité	Montant
1	45als de ris	680	16320
18	sais de mais moul	750	6000
17	petits sois de sure	590	4130
1	And de pois rouges	2200	2200
12	sals de pois noirs	1500	3000
2	sacs de pois beurres	1500	3000
37/2	Coisses d'huile	1360	4760
1	soc de jable	470	470
3	mor mites pôte de tomate	200	600
4	marmites beginses	250	1000
145	pelit sac doil	390	390
8	boiles gus	80	640
1	Sol maggi blurre	250	750
	00	-	
	A COMMENT OF THE PROPERTY OF T		
	1 / / /		
/	Versement		
	Balance		
	TOTAL	\$42	760
VB: Le	es articles vendus ne seront ni rep	rises ni	échangées
	(a)	nprimerie Goerges	Alcegaire:3775-6077
Sign	ature Autorisée		

Date: 28/05/22

Nom: Augustin Maromie

# Reçu de Marché

Qté	Description	Px Unité	Total
	Morceaux de Glace	30	600
20	Gallara disam de 35 llas	10	800
5	Gallons d'eau de 25 lbs Sacs de Charbon de bois	300	1500
2	Marmites Sel de Cuisine	15	45
3			4700
	Legumes		3610_
	Epiles Variées		2.880
	Assaisonnements		3415
	Viandes (Poulet, Boeuf)		21600
	Viantes (Poulet, Boeuf)		1000
	9		
		Tota	\$39150

Augustin Ruth Naramie Signature Autorisée

# ECOLE BERACA

# 10, IMPASSE J. P. CUPIDON, CROIX DES BOUQUETS, HAITI

TéLs: (509)3734-1055 / (509)3769-9878

E-mail: ecoleberaca@yahoo.fr

# Fiche de Paiement Des Cuisinières

Mois de: Juin 2022

		CIN	Montant	Signature
Nom	Prénom	CIIV	1011	Jeanette
ALEXANDRE	Jeanette		#800m	
AUGUSTIN	Ruth Naromie		\$1000HA	ugustin Ruth Nor
JOSEPH	Marie Nancy		\$800Ht	Toseph None
CELESTIN	Kengerline		#800 Ht. []	Cengerline
DOMINIQUE	Ste Anne		#800HH	+.
LOUIS	Marie Anniese		#800 Ht	1/2001/1
NONIL	Stephane		州800州	1 cont



# JUMECOURT ENTREPRISES



# STATION TOTAL / TOTAL HAITI SA. 8, Jumecourt, Croix-des-Bouquets, HT6310

QTE	Description	Prix	Total
	Gazoline super sans plomb		
	Gazoline Ordinaire		
	Gaz Oil (Diesel)		
	Kérosène		
	Huile 20w50 Gazoline		
	Huile 15w40 Diesel		
	Huile Transmission		
	Graisse dure (Multis EP-2)		
	Brake Fluide		
40	Propane	80	
	Insecticides		
	Eau Culligan		
		Total	#321

Signature Autorisée



## Ti-Sourire en Haïti asbl

### Rapports mensuels de l'école Beraca, Haïti

#### Email de Claudio Guthmann, envoyé le 7 Juin 2022

Bonjour Joson, bonjour Mme Kendy,

merci pour ce rapport, très sérieux....Je vois que vous faites les choses très sérieusement, c'est bien, et c'est nécessaire. Je suis aussi content que vous pouvez prévoir dans le menu du poulet 2 fois par semaine....

L'école a seulement été ouverte 3 semaines, j'imagine que grâce à ça, vous avez pu faire quelques économies....Nous avons une réunion importante des donateurs dans quelques jours, et j'aurai s'il vous plait besoin de savoir :

- 1. Depuis quand l'école est fermée pour des raisons de sécurité, et si elle continue d'être fermée....
- 2. Pensez vous que vous allez ouvrir avant les vacances d'été ? Et sinon, comment va se terminer l'année pour les élèves ?
- 3. Combien d'élèves se sont inscrits cette année, et combien ont terminé l'année ? (merci de me donner les chiffres pour le préscolaire, pour le fondamental, et pour le secondaire, en me rappelant combien d'années il y a en préscolaire, combien en fondamental, et combien en secondaire).....
- 4. Pendant les semaines où l'école a été fermée, avez vous pu aider les parents, avec des colis alimentaires par exemple, ou pas ?
- 5. L'année scolaire va bientôt se terminer....Quels projets avez vous en tête pour les 2 mois d'été ? Avez vous commencé un travail préparatoire, par exemple vous renseigner sur les prix, et combien cela va couter ?

Merci beaucoup! Amitiés de Bruxelles,

Claudio

#### Email de Joson Augustin, envoyé le 8 Juin 2022

Salut Claudio, comment allez-vous? J'espère que vous vous portez très bien par la grâce de Dieu, ainsi que les autres!

En fait, pour répondre à vos questions, l'Ecole Beraca n'a pas fonctionné pendant 29 jours durant le mois de Mai 2022 à cause de l'insécurité qui frappait la commune de la Croix-des-Bouquets. Les cours ont repris à l'Ecole Beraca depuis le Lundi 30 Mai 2022. Et, l'année scolaire terminera le 30 Juin 2022. Pendant les semaines où l'école a été fermée, nous n'avons pas la possibilité d'aider les parents parce que la conjoncture était dificile.

En ce qui concerne le projet pour l'été 2022, vous le trouverez joindre à ce mail. C'est un projet de finalisation de la construction de trois salles de classe, commencée par Madame Kendy depuis 2019, pour mettre les enfants du préscolaire.

Merci!

Joson Augustin

#### Email de Joson Augustin, envoyé le 18 Juin 2022

Salut Claudio, comment allez-vous?

Je vous envoie ce mail en réponse à la troisième question que vous m'avez faite dans votre dernier mail, concernant le nombre d'élèves inscrits à l'Ecole Beraca pour cette année académique 2021 – 2022 et combien d'entre eux qui ont terminé l'année avec nous. Et ceci, par niveau, tout en vous rappelant le nombre d'années ou classes qu'il y a dans chaque niveau.

En fait, le système éducatif haïtien est formé de cinq (5) niveaux, qui se présentent comme suit :

- 1- Le Niveau Préscolaire
- 2- Le Niveau Fondamental
- 3- Le Niveau Secondaire
- 4- Le Niveau Professionnel
- 5- Le Niveau Supérieur

En effet, l'Ecole Beraca possède les trois premiers niveaux (Préscolaire – Fondamental – Secondaire). Ces trois niveaux représentent 16 années d'études ou classes, reparties ainsi :

- Le Niveau Préscolaire a trois (3) années ou classes (Préscolaire II - Préscolaire III)

- Le Niveau Fondamental a neuf (9) années ou classes (1<sup>ère</sup> A.F 2<sup>ème</sup> A.F 3<sup>ème</sup> A.F 4<sup>ème</sup> A.F 5<sup>ème</sup> A.F 6<sup>ème</sup> A.F 8<sup>ème</sup> A.F 9<sup>ème</sup> A.F 8<sup>ème</sup> A.F 8<sup>è</sup>
- Le Niveau Secondaire a quatre (4) années ou classes (Nouveau Secondaire II Nouveau Secondaire III Nouveau Secondaire IV)

En ce qui concerne le nombre d'enfants inscrits pour cette année académique 2021 – 2022, l'Ecole Beraca a inscrit 157 nouveaux enfants et seulement 100 parmi eux qui ont terminé l'année scolaire. Répartis comme suit :

- 42 enfants inscrits au niveau préscolaire et seulement 13 enfants ont terminé l'année.
- 106 enfants inscrits au niveau fondamental et seulement 81 enfants ont terminé l'année.
- 10 enfants inscrits au niveau secondaire et seulement 6 enfants ont terminé l'année.

Merci beaucoup! Amitiés à vous, Joson Augustin

#### Email de Claudio Guthmann, envoyé le 19 Juin 2022

Bonjour Joson, et merci beaucoup pour ces explications...Je crois que je n'avais jamais eu des explications aussi claires et complètes sur la structure du système scolaire haitien, je te remercie beaucoup d'avoir pris le temps de les écrire et me les envoyer...Une seule question et un commentaire :

- 1. La question. Tu parles de 157 "nouveaux inscrits".....Ces nouveaux inscrits s'ajoutent "à ceux qui étaient déjà là", ou c'est l'effectif total de l'école (je ne pense pas, ça voudrait dire que l'effectif total a beaucoup diminué....)...Si ces 157 s'ajoutent "à ceux qui étaient déjà la", combien d'élèves y a t'il au total cette année ? Et tu peux me faire le même tableau que tu m'a fait pour "les nouveaux inscrits", mais pour l'effectif total ? C'est à dire, pour les 3 niveaux, combien d'élèves présents au total, et combien ont terminé l'année. Merci !!
- 2 Le commentaire. Je vois qu'au niveau préscolaire, les 2/3 des enfants n'ont pas terminé l'année. C'est énorme. Comment tu peux expliquer ça, d'autant plus qu'en préscolaire il ne s'agit pas d'apprendre, ou de réussir des examens ? (en secondaire aussi, 6 sur 10 ayant terminé, c'est peu, un peu plus de la moitié....J'imagine que la situation a fait qu'ils n'ont pas pu venir souvent, et réussir leurs examens. C'est ça ?

#### MERCI JOSON!

Nous avons tenu hier notre assemblée générale....Nous avons constaté les difficultés importantes qui rendent le fonctionnement de l'école difficile. Deux mois d'interruption, déjà, en 2022 !! La situation est terrible, et vous avez tout notre soutien....Les donateurs se sont félicités du contact régulier avec l'école, des échanges, de la façon dont tu répond à toutes nos questions, et surtout....aux très bons rapports que tu nous envoie chaque mois. C'est très bien, très important pour nous.....Les chiffres que tu nous envoie sont transparents et on comprend

que votre "réserve" a augmenté pas mal cette année, en raison des semaines ou l'école a dû fermer. On est bien sûr d'accord avec la petite augmentation décidé pour les cuisinières....Une question: dans un de tes mails, tu dis que vous avez "34 professeurs". Dans tes rapports mensuels, cependant, je vois qu'en général, il n'y a que 12 ou 13, qui sont payés. Quel est le système ? Les 34 ne travaillent pas tous, et ne sont donc pas payés tous les mois ? Certains sont payés un mois et d'autres un autre mois ? Je voudrais comprendre ça.....

PAR RAPPORT AU PROJET D'ETE : on comprend l'importance de la construction des salles pour le préscolaire. On a vu dans quelles conditions ces classes doivent se réunir, et il est évident qu'il faut plus d'espace. Un bon projet donc. Par contre, tu ne donnes qu'un chiffre, très important, 30.936 dollars américains. D'où sort ce chiffre ? Tu as demandé des devis ? On voudrait avoir un ou deux devis d'entrepreneurs, avec des postes, qui montrent comment tu arrives à ce chiffre. Nous aimerions aussi savoir quelle est la surface prévue pour la nouvelle construction. Comme c'était le cas pour les projets de l'été dernier, quand tu nous enverras cette information plus détaillé nous serons probablement d'accord pour que nos mensualités de juillet et août soient consacrées à ce projet....mais ces mensualités dépassent à peine les 10.000 dollars. Ce n'est que le tiers du budget présenté! Pour le reste, il faudra que vous utilisiez l'argent de votre réserve, qui a augmenté de près de 10.000 dollars en une année, car l'école a du fermer plusieurs fois...Avec ces 10.000 (et c'est très bien de les utiliser comme ça) on en arrive à 20.000 dollars, et vous gardez encore une réserve importante.....Mais 20.000 ce n'est pas 30.000. Vous devez vraiment voir avec les entrepreneurs si vous ne pouvez pas réduire votre budget à environ 20000. Si ce n'est pas le cas, vous devrez prendre plus d'argent dans vos réserves, ou réduire un peu la taille du projet (ce qui serait dommage).

Voila, Joson, pour cette question. Merci de réagir. On pense à vous et on vous accompagne dans vos difficultés. Amitiés,

Claudio

PS: projet de l'année derniere, répartition de tissu pour des uniformes et des vêtements de sport. On a vu les parents en train de prendre le tissus, mais on n'a vu aucune photo des uniformes neufs, fabriqués avec ce tissus. Pourrais tu nous envoyer 2 ou 3 photos pour qu'on puisse les voir ? Merci!





## Ti-Sourire en Haïti asbl

### Rapports mensuels de l'école Beraca, Haïti

Lettre envoyée le 28 Janvier 2023

Mr. GUTHMANN,

Mesdames, Messieurs les Membres du Conseil Administratif de l'Organisation Ti-Sourire en Haïti,

Différents Donateurs de ce Programme,

Je vous écris pour vous expliquer pourquoi l'Ecole Beraca n'a pas pu rouvrir ses portes le 03 Octobre 2022 comme prévue, et du même coup vous informer que les cours ont démarré à la dite école pour cette nouvelle année depuis le 03 Janvier 2023.

Depuis la fin du mois d'Août, la commune de la Croix-des-Bouquets est en proie à la violence, la guerre entre les gangs armés de Vitelhomme et 400 Marozo. La situation se détériorait dans la commune, la ville devenait impraticable, plus rien ne fonctionnait, la Croix-des-Bouquets est devenue une ville morte. Toutes les portes sont fermées, maisons, business, banques et écoles. Seuls les malfrats défilaient dans les rues sans aucune crainte ni contrainte. Nous vivions dans l'enfer de l'insécurité, certains habitants ont été obligés d'abandonner leurs maisons pour se réfugier dans d'autres villes d'autres communes. Ces maisons abandonnées ont été pillées par les bandits, pas de service de transport en commun, pas d'électricité, pas d'eau potable, nous devions marcher des kilomètres pour aller chercher de

l'eau dans les zones où il y avait des pompes à bras, la communication téléphonique devenait de plus en plus difficile. Dans les rues, les bandits passaient les gens aux fouilles, Ils emportaient les provisions de ceux qui revenaient du marché, nous étions livrés à nous-mêmes. Au vu et au su de tous, ils ont pénétré notre maison familiale et sont partis avec notre voiture. Nous vivions une situation de terreur.

En dépit de la situation qui reste inchanée, le 03 Janvier 2023, nous avons décidé de rouvrir nos portes, sous la demande des parents qui ne veulent pas que leurs enfants perdent l'année scolaire. Rien n'est certain, mais nous prenons le risque, mais sans exclure de ne pas pouvoir continuer et d'être à nouveau dans l'obligation de fermer nos portes à nouveau. Parce que les bandits sont toujours là, ils sont présents dans notre quotidien. Nous ne savons pas ce qui pourrait se passer dans les jours à venir.

Mais les cours ont démarré, jusqu'à présent, très bien par la grâce de Dieu. Et, notre effectif augmente de jour en jour. En ce qui concerne la cantine, nous sommes en train de réfléchir pour voir comment on peut démarrer avec, le lundi 06 Février 2023.

Voilà, c'est notre situation à la Croix-des-Bouquets. Merci pour tous vos supports, vos accompagnements. Enfin, merci d'avoir pensé à nous dans nos difficultés.

La Directrice